

L'AVVENIRE D'ITALIA

BOLOGNA Via Mentana 4 Tel. 24-665 C. G. Postale 8-815

QUAE SUNT CAESARIS CAESARI QUAE SUNT DEI DEO (Matt. XXII 21)

Anno XXXVIII - N. 160 - C. G. colla Posta

Cent 20
la copia

ABONNAMENTI.
ITALIA e COLONIE ANNO L. 52.- SEMESTRE L. 27.- TRIMESTRE L. 14.-
ESTERO ANNO L. 140.- SEMESTRE L. 70.- TRIMESTRE L. 35.-
Per gli abbonamenti nel caso d'assenza del giornale, gli uffici postali pagano per l'abbonato.

Mercoledì 12 Luglio 1933 - Anno XI

PREZZI DELLE INSEZIONI per mm. di altezza, larghezza una colonna, in tutte le edizioni.
Pubblicità Commerciale L. 4 Cronaca L. 6 Finanziaria L. 5 Mortuarii L. 3.
Rivolgere all'AMMINISTRAZIONE DEL GIORNALE, Bologna: Via Mentana 4 - tel. 24-665; e presso l'UFFICIO DI PRODUZIONE in Milano, Via Pelizza da Volpedo 55.

La settimana di 40 ore e la Conferenza del Lavoro

C'era, nell'aria, la sensazione, la persuasione che la settimana di quaranta ore sarebbe stata quanto prima un fatto compiuto, che la recente Conferenza del Lavoro testé chiusa avrebbe approvato un qualche prossimo provvedimento, nella forma di una convenzione oppure di una raccomandazione. La speranza non è stata confermata. La settimana di 40 ore verrà, ma non sarà immediata, imminente.

La decisione della Conferenza è dovuta ad un motivo di procedura. Le questioni che vengono presentate per esservi trattate devono passare attraverso il metodo della duplice lettura; in un primo tempo si trattano le linee generali della riforma o si fissano i punti su cui i diversi Governi devono essere interpellati. In un secondo tempo si discutono le risposte al questionario e si approva una convenzione od una semplice raccomandazione.

Riguardo alla settimana di 40 ore si disputava se la Conferenza preparatoria tripartita, cioè con rappresentanza dei Governi, del capitale e del lavoro, tenutasi lo scorso febbraio, potesse venire considerata come prima lettura. Si discute alla Conferenza, si votò e la votazione significò doversi considerare l'odierna discussione a Ginevra come prima lettura. Saranno quindi interpellati i Governi e l'Ufficio del Lavoro stabilirà gli elementi sui quali la 18.ª sessione della Conferenza baserà l'eventuale provvedimento da prendersi.

Per ora non avremo la settimana di 40 ore; ciò potrà sembrare un male agli impazienti, ma forse il ritardo porterà con sé qualche vantaggio e farà meglio ponderare la riforma. Intanto non c'è affatto da scoraggiarsi come se dalle 40 ore settimanali di lavoro dipendesse la soluzione della crisi, almeno la diminuzione del numero dei disoccupati.

La riforma verrà; il progresso tecnico la porta con sé, ineluttabilmente; anche gli oppositori delle 40 ore immediate ed universali lo riconoscono: così L. Einaudi in *La Riforma Sociale*, M. Lenti nel *Giornale degli Economisti*.

Ma le innovazioni sociali, per non essere compromesse e durare, sono per necessità un po' lente e laboriose.

Il punto controverso della questione è se le 40 ore settimanali possano ridurre la disoccupazione; la Conferenza del Lavoro è stata di parere che possano giovare e che quindi, con meno ore di lavoro, si avrà un certo riassorbimento di mano d'opera.

Vi sono però economisti ed industriali che non lo credono, che sono convinti del contrario e sostengono le tesi che, attuandosi tale riforma, si avrà un aumento del costo di produzione dal 10 al 15 per cento, che il tenore di vita quindi peggiorerà, che il meglio sarebbe lasciare che lo sviluppo del progresso tecnico renda poco a poco la cosa possibile. Allora non si avrebbero gli inconvenienti che oggi si potrebbero temere. Ma questa è un'opinione e nulla più. Contro di essa sta un'opinione contraria confortata dall'adesione di persone autorevoli, quale il sen. Agnelli.

Altro punto controverso è che complica la questione è il tenore di vita dei lavoratori, cioè l'eventuale riduzione dei salari. La Conferenza del Lavoro ha manifestato il parere che il tenore di vita dei lavoratori dovrebbe essere conservato.

L'esperienza intanto insegna che i salari perdono mano mano di importanza in rapporto al costo di produzione, perché c'è la tendenza all'aumento delle spese fisse. Vi sono industrie in cui la percentuale della mano d'opera nel costo di produzione è poco notevole, mentre, in altre industrie, come le minerarie esso è elevato. La tendenza generale della evoluzione industriale odierna, consente di sperare che questo ostacolo possa essere facilmente superato.

Così che, dominando le impazienze, si può prevedere in una felice soluzione del problema. Il tempo lavorativo in suo favore, il progresso tecnico continuo la prepara, verrà giorno in cui la giornata lavorativa sarà ridotta.

Anche da questo punto di vista si dimostra l'utilità della organizzazione internazionale del lavoro, la sua benefica influenza nello spingere il progresso e nel preparare una maggiore giustizia sociale.

A. CANTONO

Si riaffaccia a Londra la prospettiva d'un aggiornamento della Conferenza

I problemi internazionali nei commenti della stampa inglese

LONDRA, 11.

Nella riunione di ieri dell'ufficio della conferenza economica mondiale sarebbe stata discussa la data dell'aggiornamento della conferenza. Gli indizi di un prossimo aggiornamento sono sempre più evidenti. Si parla del 26 luglio.

Anche il segretario di stato Hull si mostra più ottimista e forse consentirà senza difficoltà a un prossimo aggiornamento. Uno dei delegati e parecchi giornalisti americani hanno prenotato le loro cabine per imbarcarsi il 26 luglio.

Nei circoli della delegazione francese si assicura questa sera che la conferenza probabilmente continuerà ancora per 10 o 12 giorni e poi sarà rinviata a settembre o ad ottobre.

Da Londra a Ginevra

Tutti i giornali danno rilievo alle decisioni raggiunte dagli Stati europei fedeli alla base aurea alla Conferenza di Parigi e mettono in risalto che l'accordo di tali Stati è un accordo puramente difensivo contro i tentativi della speculazione sui cambi e non è diretto né contro la sterlina né contro il dollaro. Una prova di questo ultimo fatto osservano i giornali è dato dalla presenza dell'americano Fraser presidente della Banca dei regolamenti internazionali alla riunione di Parigi. A proposito dell'atteggiamento assunto dai Paesi a base aurea alla Conferenza di Londra, la *Morning Post* riserva che la Francia avendo già distrutto nel 1926 il 4,5 per cento dei suoi "ventiers" si rifiuta di intraprendere alcuna azione, che possa, a torto o a ragione, essere interpretata come un altro passo in tale senso.

«Allo stesso gruppo continua la *Morning Post* appartengono paesi che come l'Italia, riducendo salari ed interessi hanno già stabilito un equilibrio tollerabile tra costi e prezzi. Essi pertanto mentre aspettano una ripresa del commercio mondiale non tendono come altri Stati che sono nel campo opposto ad una redistribuzione della ricchezza a favore dei debitori. I timori del gruppo aureo conclude la *Morning Post* possono o non possono essere giusti, ma è certo che i dubbi che circondano i possibili effetti della politica monetaria americana rendono comprensibile lo scarso entusiasmo dei paesi a base aurea mostrano per i lavori della Conferenza».

Il *Times* in un articolo di fondo sostiene la tesi che «ogni sforzo sarà oggi fatto per riconciliare le divergenze di opinioni dei paesi a base aurea e quelli che hanno abbandonato la base aurea. Se i Paesi a base aurea persistono nel dichiarare la presente situazione essi non possono nemmeno discutere le questioni monetarie; rimane agli altri paesi il compito di considerare se essi non possono o debbano discutere fra di loro delle misure per ristabilire il commercio e rialzare il livello dei prezzi in relazione alle monete non più legate all'oro. Dopo tutto questo ultimo gruppo comprende la grande maggioranza della popolazione mondiale. Per quanto la cooperazione continua degli Stati continentali sia essenziale per il pieno successo della Conferenza il fatto che non si sia eventualmente riusciti ad assicurare tale cooperazione non deve prevenire il resto del mondo dal compiere sforzi per raggiungere degli ottimi risultati».

Commentando poi in un articolo editoriale la missione che Henderson si accinge a svolgere a Parigi a Roma e a Berlino per cercare di comporre le divergenze che ostacolano la firma di una convenzione per il disarmo, il *Times* nota che in un certo senso le condizioni sono oggi più favorevoli che non nel mese passato. A tale proposito il giornale mette in rilievo le dichiarazioni di Eden ai Comuni circa le responsabilità in materia di disarmo britanniche in materia di disarmo francese, per la definizione dell'aggressore firmato in questi giorni a Londra.

Due principi, conclude il *Times*, guidano certamente Henderson, e cioè 1.º Che l'oggetto diplomatico per lo schema di disarmo deve essere quello di ridurre le tentazioni e le prospettive di successo delle imprese aggressive. 2.º Che nessuno schema per il disarmo sarà accettato se non accompagnato da un movimento verso la definizione di un meccanismo per la investigazione periodica, automatica, obbligatoria.

Apprendo alla Camera dei Comuni la discussione sulla Conferenza economica, Neville Chamberlain dice che la Conferenza è cominciata sotto auspici favorevoli, ma che lo abbandonare del regime aureo da parte degli Stati Uniti ha prodotto un nuovo fattore, che ha suscitato divergenze di opinioni. «La questione della stabilizzazione è apparsa poco dopo l'inizio della Conferenza», egli ha aggiunto «ed ha assunto proporzioni di gravità sempre maggiore. I lavori della Conferenza ad una sosta temporanea. La dichiarazione preparata a Londra è respinta da Roosevelt è un documento abbastanza offensivo. I lavori della Conferenza hanno subito un arresto che non esclude però la possibilità di giungere ad un accordo sui problemi vitali del mondo».

Dichiarazioni di Chamberlain ai Comuni

Chamberlain ha poi dichiarato di non voler commentare il tono e la sostanza delle dichiarazioni di Roosevelt, ma che indubbiamente l'effetto di esse, non soltanto nelle dichiarazioni dei paesi fedeli all'oro, ma anche sull'opinione pubblica del paese.

Si stessi è stato assai profondo ed assai preoccupato.

Noi non dobbiamo perdere la testa e lasciare che un fattore temporaneo scaglionasse quale il deprezzamento del dollaro, che fu principalmente il risultato della speculazione ed ha avuto in gran parte carattere artificiale ci faccia prendere precipitosamente delle decisioni inconsiderate. La delegazione britannica conserva il parere che le principali difficoltà del mondo sono di origine internazionale e non sono giurabili che mediante un'azione e un accordo internazionale. Resta ancora molto lavoro per la conferenza per stabilire le linee generali secondo le quali un regolamento permanente potrebbe essere finalmente concluso, e se per esempio si potesse mettersi d'accordo sulle condizioni alle quali tornare al regime aureo o ad uno «standard» monetario internazionale, si sarebbe compiuta un'opera che la sola conferenza avrebbe permesso di fare e che faciliterebbe grandemente il ritorno all'ordine alle condizioni normali. Il rialzo dei prezzi, l'«ingrosso», conclude Chamberlain, rimane il problema base e gli inglesi credono sempre che un'azione monetaria sulla non sia sufficiente per giungervi. Alla base del problema impero è la necessità della fiducia e tutti gli sforzi devono tendere al ristabilimento della fiducia.

Lansbury, capo dell'opposizione, propone la riduzione del bilancio degli Esteri come segno di disapprovazione alla politica del Governo britannico. Churchill, come Sir Robert Samuel che gli succede alla tribuna, ritengono che la Conferenza sia necessaria e si dichiarano quindi favorevoli al proseguimento dei suoi lavori.

Alla Camera dei Comuni la proposta Lansbury di ridurre il bilancio degli Esteri è stata respinta con 239 voti contro 42.

Rispondendo, durante la discussione, a parecchi oratori che avevano auspicato una cooperazione anglo-americana, Neville Chamberlain ha detto che il fondo per la equalizzazione dei cambi è stato e sarà utilizzato per bilanciare i fattori normali e i movimenti di capitali dovuti a cause stagionali e ad altre cause. Chamberlain ritiene che non sarebbe saggio, come aveva suggerito Churchill, di portare in Inghilterra le altre che si è fatto in altri paesi. Noi dobbiamo fare ciò che possiamo per aiutarci da noi.

Il dott. Schacht è arrivato a Londra per via aerea proveniente da Berlino. Il dott. Colv è partito in volo da Croydon diretto a Rotterdam.

La p'usvalenza della lira rispetto alla parità aurea

ROMA, 11. L'Associazione Tecnica Bancaria comunica che l'indice che segna la posizione della lira italiana in confronto con le monete estere sta al 92,40 nel marzo e gradatamente cresciuto a 97,80 nell'aprile, a 99,90 nel maggio e a 99,97 nel giugno.

Tale indice, calcolato in base ai rapporti fra la parità monetaria ed i cambi medi mensili, rivela che il contenzioso agli ultimi tre giorni del mese di giugno, l'indice sale a 100,01 e segna una plusvalenza rispetto alla parità aurea.

Colloquio Boncour-Buresch a Parigi

PARIGI, 11. Il sig. Buresch Ministro delle Finanze d'Austria di passaggio per Parigi ha conferito ieri nel pomeriggio con il sig. Boncour Ministro degli Esteri per trattare della rata francese del prestito internazionale a favore dell'Austria. (Stefani).

Un consiglio di Gabinetto a Parigi

PARIGI, 11. I ministri e sottosegretari di Stato si sono riuniti in Consiglio di Gabinetto al ministero della guerra sotto la presidenza del sig. Daladier presidente del consiglio che ha fatto ai colleghi una esposizione sulla situazione generale. Il sig. Paul Boncour ministro degli Affari Esteri ha dato conoscenza delle questioni estere. Il consiglio ha preso conoscenza delle informazioni che ha fatto pervenire il sig. Giorgio Bonnet ministro delle finanze ed è stata unanime nell'approvare la posizione presa dal ministro delle finanze a Londra.

Un complotto terrorista a Tokio

Severe misure di polizia

TOKIO, 11. In seguito alla scoperta di un complotto terrorista mirante l'uccisione del primo ministro del ministero della guerra e di personalità del mondo politico, la polizia ha disposto un servizio di vigilanza intorno alla residenza ufficiale dei membri del parlamento e di altre personalità. Anche l'ambasciata britannica è sorvegliata. Parecchi arresti sono stati operati. (Stefani).

Un appello degli slovacchi alla S. d. N.

GINEVRA, 11. pom.

Si è costituito a Ginevra un consiglio slovacco tra gli emigranti politici slovacchi allo scopo di iniziare un'agitazione tendente a separare la Slovacchia dalla Boemia ricongiungendola all'Ungheria. I delegati di questo consiglio slovacco che affermano di rappresentare decine di migliaia di emigranti politici, hanno presentato stamane un memoriale al segretario della Società delle Nazioni cui si dichiara tra l'altro che i trattati di pace hanno smembrato le unità geografiche causando danni enormi alla vita economica europea. Il memoriale nega ogni unità storica tra Cecchi e slovacchi che da un millennio hanno sempre vissuto separati. I Cecchi, dichiara il memoriale, anziché portare la libertà agli slovacchi hanno portato loro la servitù perché si tende al loro assorbimento. Le prigioni rigurgitano di patrioti slovacchi; il prof. deputato Tuka che ha lottato per l'autonomia si è visto condannato a 15 anni di reclusione. I giornali slovacchi sono confiscati e censurati.

Dopo l'incontro Dollfuss-Gombos

Dichiarazioni alla stampa del Presidente del Consiglio ungherese

BUDAPEST, 11. pom. I giornali slovacchi pubblicano le seguenti dichiarazioni fatte dal presidente della delegazione slovacca alla conferenza di Ginevra.

«Sono del mio viaggio a Vienna è stato l'approfondimento delle relazioni economiche dei due Stati; sviluppare cioè un trattato di commercio su basi antiche e nuove. La visita era preparata da lungo tempo, ed ho voluto ricambiare ufficialmente la visita fatta da Dollfuss a Budapest. Essendo del frattempo sorte in Europa grandi questioni abbiamo considerato necessario discuterle personalmente con riguardo particolare alla relazione economica esistente tra i due paesi. La conclusione dell'ultimo accordo. Già allora avevamo stabilito di essere attentamente l'esecuzione dell'accordo stesso. Fu creata una commissione mista che si riunisce periodicamente ed il cui compito è di accettare gli ostacoli da eliminare nell'interesse di ambasce e Paesi».

Un'intervista con il ministro Slovacchi

Essendo nostra intenzione di approfondire ancora più tali relazioni a livello che gli uomini di Governo sentano la necessità di incontrarsi per mantenere una direttiva generale per eliminare le difficoltà. In tutto il mondo è specialmente nella guerra, conflitti internazionali si è diventato evidente quanto noi dobbiamo avere una cosa che gli interessi comuni dei due Paesi esigono frequenti contatti personali nelle questioni economiche ed anche di altro genere. Il comunicato ufficiale dell'uscita la compie entro la quale si sono svolti i colloqui. La cordialità delle accoglienze e l'amicizia che mi lega al Cancelliere come vecchio camerata e come uomo di Governo costituiscono la base della nostra opera sarà efficace negli interessi dei due Stati. Ciò non si è risultato con tanta maggiore certezza in quanto vedo che non solo la politica ma anche i popoli seguono con vivo interesse lo sviluppo delle relazioni dei due paesi.

La Regia pubblica incute le seguenti dichiarazioni fatte al suo corrispondente dal ministro austriaco Stokmayer.

«Non soltanto le tradizioni ma anche la situazione geografica e commerciale rendono desiderabile l'approfondimento delle relazioni economiche austro-slovacche. Legati dal Danubio i due Stati hanno una enorme quantità di interessi comuni in materia di comunicazioni e nel campo economico. La reciproca comprensione con cui i due Paesi hanno finora svolto la trattativa lo spirito che li anima, renderanno possibile il loro sviluppo e la reciproca prosperità. Nel suo editoriale lo stesso giornale non aveva affermato anche esso che tutta l'opinione pubblica ungherese approva senza distinzione di parte il viaggio di Dollfuss a Budapest, e che la certezza che ora si apriranno le porte d'Austria e successivamente anche quelle degli altri paesi all'Europa, è un mezzo per unificare la vita, fra l'Austria e l'Ungheria, e che un insormontabile ostacolo anche nelle più semplici questioni di esportazione. La politica di Hitler ha fatto nascere rapidamente la convinzione profonda che l'Ungheria deve orientarsi verso l'Austria. Oggi Gombos è a Vienna e l'Europa è persuasa che i due Stati hanno interessi comuni».

In un editoriale il *Poste Lloyd* rileva la differenza tra l'invito esteso a Dollfuss di Gombos e l'invito esteso a Dollfuss di Gombos. La visita a Vienna accuratamente preparata osserva essere inutile indagare le ragioni per cui l'incontro anziché al ritorno dalla Germania ha avuto luogo soltanto ora. L'importante è che sia avvenuto ed in un momento più adatto. Tanto da parte austriaca quanto da parte ungherese si pone in rilievo che Gombos e Dollfuss si sono incontrati principalmente per discutere le questioni economiche.

Le relazioni tra Vienna e Budapest

L'agenzia ufficiale viennese informa che anche le questioni politiche interessanti i due paesi sono state trattate; certamente, aggiunge il giornale, è stato l'accento della *Neue Presse* che è stato parlato pure delle impressioni riportate a Berlino. Dal comunicato austriaco appare subito il fatto importante che i due capi di Governo si sono accordati su un patto consultivo verbale circa le questioni interessanti i loro Paesi. Sarebbero così resti assai profondi e

uno stuolo di gendarmi e di spie si è abbattuto sulla Slovacchia. Ci hanno spogliati della nostra lingua e ci hanno chiamati cecoslovacchi.

Il memoriale dichiara che gli slovacchi non si sono mai uniti ai cecchi volontariamente e che questi trattano la Slovacchia come una colonia. Oggi le dimostrazioni per la fame sono frequenti in Slovacchia ed esse sono poi di pretesto a rappresaglie sanguinose da parte dei gendarmi cecchi. Il consiglio ha anche pubblicato un'appello al mondo civile nel quale indirizzandosi ai dirigenti del mondo e principalmente a quelli che fanno parte del consiglio della Società delle Nazioni li supplicano di salvare la Nazione slovacca liberandola dalla grave situazione in cui essa si trova a causa dei trattati. Gli slovacchi domandano quindi la revisione dell'attuale situazione, vale a dire la revisione dei trattati. Nell'interesse del paese slovacco il Governo di Praga reprime ogni libertà con mezzi draconiani. Esso ha corrotto i partiti politici, ha demoralizzato il senso di vita ha spinto il popolo nell'abisso, nella disperazione. Soltanto le potenze dirigenti concludono l'appello possono salvare la nostra popolazione.

Il compiacimento di Hitler per la firma del concordato con il Vaticano

DORTMUND, 11.

Parlando davanti a circa 70 mila militi nazionalisti il Cancelliere Hitler ha dichiarato che «aveva creduto che noi avremmo impiegato maggior tempo ad avere ragione dei nostri avversari. Abbiamo conquistato una posizione dopo l'altra, abbiamo elevato al di sopra di ogni confusione di ogni classe e di ogni professione il concetto dello Stato unico. Una volontà più oggi governare e condurre e purificare il popolo tedesco. Durante gli ultimi cinque mesi abbiamo dato il colpo di grazia alla politica di compromesso. Abbiamo posto termine al particolarismo del partito che non ritornare più. Il posto si afferma con fermezza che abbiamo compiuto qualche cosa di grande nella storia della Germania. Mi fido per la firma avvenuta a Roma del Concordato col Vaticano in virtù del quale ogni attività politica del partito è d'ora in avanti vietata agli ecclesiastici».

La lotta per il potere politico è terminata. Due compiti immensi dovranno essere ora realizzati: adattare milioni di nomi alla vita dello Stato nazionale socialista e procurare lavoro all'intero dei disoccupati. Quando giunti al potere il 30 gennaio chiesi quattro anni; attualmente ne sono ancora passati sei mesi e abbiamo ridotto di 2 milioni l'esercito dei disoccupati e non c'è nemmeno di combattere fin tanto che esso non sia del tutto scomparso.

In occasione della firma del Concordato tra il Vaticano e la Germania il Cancelliere ha diretto al vice Cancelliere Von Papen un telegramma nel quale gli esprime le sue felicitazioni e i suoi ringraziamenti sinceri.

Contemporaneamente il Cancelliere ha disposto che sia revocato l'ordine di scioglimento delle organizzazioni cattoliche riconosciute dal Concordato del Reich. Ha disposto inoltre la revoca di tutte le misure coercitive in vigore nei riguardi di ecclesiastici o di altri capi di dette organizzazioni cattoliche. Infine il Cancelliere ha espresso ai giornalisti la convinzione che la firma del Concordato metta fine ad una epoca di antagonismi tra interessi religiosi e politici e che essa contribuirà al ristabilimento della pace di cui tutti hanno bisogno. Ha aggiunto che l'azione di pacificazione sarà tra poco conclusa con la registrazione della questione dei disoccupati nella Chiesa protestante. (Stefani).

Ripresa commerciale tra Brasile e Cile

RIO DE JANEIRO, 11. pom.

Alla fine del mese partirà per il Cile un carico di caffè. Questa spedizione segnerà la ripresa delle esportazioni dirette dal Brasile verso il Cile. (Stefani).

L'imminente decollaggio degli Atlantici dall'Islanda verso il Labrador

LONDRA, 11. pom.

Secondo le notizie che si hanno da Reykjavik, la squadriglia atlantica è ancora agli ormeggi nella rada di Vatnagarðar, sulle sponde della quale le vette dei monti Esja formano la corona più pittoresca.

Ma ormai la partenza per il nuovo balzo, il cui percorso si estende per oltre 2400 km., sembra imminente: questione di ore forse, non più di giorni. Per quanto il Ministro Balbo, secondo il suo stile, non si abbandoni ad eccessive imprudenze confidenze, e non abbia perciò ancora ufficialmente comunicato nulla di preciso circa il momento in cui avverrà il decollaggio, la sua sensazione che i ventiquattro idrovoltanti non tarderanno molto a levarsi a volo puntando verso la baia di Sandwick.

Nel pomeriggio di ieri il Canale della Crociera aveva già impartito agli equipaggi importanti disposizioni che facevano prevedere probabile l'inizio del volo per superare la quarta tappa durante la notte, che qui, in prossimità della zona artica, ha una suggestiva luminosità ipoborica.

Ma le ore notturne sono trascorse invece, secondo quanto annunciano i messaggi marconigrafici dall'Islanda, senza che l'atteso avvenimento si verificasse. Comunque, come abbiamo detto, tutto fa ritenere che si tratti di un rinvio brevissimo.

Infatti i bollettini meteorologici trasmessi alla direzione della squadriglia atlantica dalle stazioni meteorologiche naviganti e di terra ferma, segnalano che il maltempo fino a ieri impediva ai velivoli di decollare. Ma anche se la giornata di ieri si è svolta in condizioni di relativa calma se non proprio di serenità. Non sono le agitazioni del vento, che spirano sempre più o meno impetuosamente in queste regioni oceaniche, quelle che possono far paura all'istruttore. Anche i formidabili nebbioni che rappresentano per un volo collettivo, sia pure in formazione di colonna, una pericolosa incognita. Ora sono appunto le nebbie che accennano per lo meno a diradarsi, come confermano le registrazioni delle ultime ore.

Ballo anche durante la giornata di ieri si è mantenuto in stretto contatto con gli ufficiali e gli avieri che costituiscono l'eccezionale equipaggio. In tutti il Ministro ha potuto notare i segni non solo della migliore efficienza fisica, ma anche del più sereno stato d'animo.

Gli apparecchiati dal giorno del loro arrivo sono stati riforniti di carburante per 3600 km. di volo. Tutto all'ordine, dunque. Anche l'approvvigionamento degli equipaggi durante la quarta tappa è stato curato con diligenza. Ora non si attende che un cenno che sarà salutato con festa.

Il Concordato tra il Vaticano e Reich

Un avvenimento di grande portata politica e morale.

BERLINO, 11. pom.

L'ufficiale Diplomatiche Correspondenz scrive che la conclusione del concordato con la Santa Sede viene salutata in tutta la Germania senza distinzione di condizioni come un avvenimento di grande portata politica e morale. Si riserva di commentare il testo al momento in cui sarà reso noto. Afferma però che il testo è lo spirito leale e positivo con cui gli accordi sono stati conclusi da una garanzia per gli interessi reciproci. Tutto questo gioverà alla ricostruzione dello Stato e allo spiegamento delle forze religiose al mantenimento della pace confessionale. Osserva come il pontefice di Pio XI coincida con un tempo di rivolgimenti politici e morali che presentano compiti nuovi ed esigono vaste iniziative anche da parte dell'autorità e della tradizione pur così solida della Chiesa. La Europa è piena di nuove forze e di idee abbastanza ricche di germi da determinare per secoli lo sviluppo di questo continente.

Il Papa già quattro anni fa accordandosi con l'Italia fascista non solo per un concordato ma anche per mettere fine ad un conflitto storico si poneva decisamente sul terreno dei fatti nuovi costituiti dalla nuova autorità. Nel secolo XIX allorché nel mondo del Medio Evo precipitava definitivamente e le ultime monarchie cattoliche vacillavano, la Chiesa aveva posto il principio che non conta la forma dello Stato ma lo spirito che lo governa.

Nell'arena della democrazia parlano i partiti e liberalistici per la Chiesa credette doversi presentare con partiti suoi propri per fare valere la sua influenza sui Governi e il successo le aveva dato ragione. Il Centro tedesco è stato per decenni il fattore determinante della politica tedesca e anche in altri paesi lo sviluppo pareva andare nella stessa direzione.

Quelle costellazioni di partiti nei quali gli interessi ecclesiastici e statali si incorporavano spesso in modo poco soddisfacente non potevano avere valore che per un tempo determinato partecipando a tutti gli inconvenienti dello Stato. Al partito senza potere ostacolavano efficacemente i progressi dell'ateismo e della disgregazione culturale bolscevica. Il carcere di un Governo forte, decisamente antibolscevico ha provocato anche in Germania per la Chiesa una situazione nuova e (coerente) dalla ripresa in tempo favorevole ai suoi interessi.

servizi per la protezione antiaerea

esperimenti a Genova

ROMA, 11. pom. Sono stati eseguiti a Genova esperimenti di controllo dei servizi per la protezione antiaerea. Essi erano stati organizzati in modo da rendere minimo il disturbo della popolazione e del traffico e da non richiedere l'intervento delle artiglierie contreree. Le misure adottate per dare l'allarme nelle per provocare l'oscuramento della zona per il funzionamento del servizio di protezione sanitario e antiaerea e per l'estinzione degli incendi, hanno risposto egregiamente. Esperimenti del genere verranno ripetuti anche in altre città dando ad essi maggiore o minore estensione a seconda degli scopi che si intenderà raggiungere.

La nuova formazione della squadriglia rosso cerchiata

ROMA, 11. pom.

Dopo l'incidente che ad Amsterdam eliminò l'apparecchio del capitano Balbini dalla Seconda squadra atlantica, è entrato a far parte della squadriglia rossa cerchiata l'apparecchio di riserva comandato dal capitano Trimballi. Questo apparecchio reca il nominativo I-Mari perché ne era primo comandante il capitano Mari, destinato alla vigilia della partenza da Orbetello, come già annunziammo, a sostituire il capitano Leo non più partente quale secondo pilota dell'elidro del capitano Teucci.

La quarta squadriglia (rosso cerchiata) risulta pertanto così composta: I-Teucci (con cerchio rosso); capitano Teucci, capitano Mari, primo aviere motorista Remo, primo aviere r. Casperini.

I-Mari (due cerchi): capitano Trimballi, tenente Bertram, primo aviere motorista Delle Piane, primo aviere r. Curi.

II-Leon (tre cerchi): capitano Leone, tenente Reverte, primo aviere motorista Fabbrini, sergente radio telegrafista D'Amora.

Maltempo eccezionale

LONDRA, 11.

Da Reykjavik si hanno queste ultime notizie sulla situazione atmosferica. Il tempo sulla rotta fra l'Islanda e il Labrador è ancora peggiorato. La nebbia densissima si è estesa su di un tratto calcolato a circa 2000 km. quadrati. Durante tutta la giornata di ieri il cielo è stato coperto, il mare agitato risentendo della situazione meteorologica esistente nell'Atlantico nord-occidentale. Dalla Groenlandia al Labrador continuano a giungere notizie del maltempo.

Basti, per dare un'idea delle eccezionali burrasche, citare il fatto che tutti i battelli da pesca e motoscafi di altomare ieri hanno tentato di uscire dal porto, ma hanno dovuto rientrare per le violente tempeste incontrate a poche decine di miglia dalla costa. Se anche tali navi che sono abituate a tutte le intemperie sono state costrette a rientrare è segno che la tempesta infuria con insolita rabbia.

I giornali di Reykjavik commentano con molto favore la suggestiva cerimonia religiosa di ieri alla quale gli atlantici hanno partecipato.

Da Cortwright si telegrafa che sembra di essere ritornati in pieno inverno. Una profonda situazione ciclonica fra il Labrador e la Groenlandia apporta persistenti perturbazioni accompagnate da burrasche di vento fortissimo che striscia giù su tutto il quadrante e da piogge dirotte. Nell'interno del paese cade la neve e nebbioni densi avvolgono la baia e le adiacenze.

Il Concordato tra il Vaticano e Reich

Un avvenimento di grande portata politica e morale.

BERLINO, 11. pom. L'ufficiale Diplomatiche Correspondenz scrive che la conclusione del concordato con la Santa Sede viene salutata in tutta la Germania senza distinzione di condizioni come un avvenimento di grande portata politica e morale. Si riserva di commentare il testo al momento in cui sarà reso noto. Afferma però che il testo è lo spirito leale e positivo con cui gli accordi sono stati conclusi da una garanzia per gli interessi reciproci. Tutto questo gioverà alla ricostruzione dello Stato e allo spiegamento delle forze religiose al mantenimento della pace confessionale. Osserva come il pontefice di Pio XI coincida con un tempo di rivolgimenti politici e morali che presentano compiti nuovi ed esigono vaste iniziative anche da parte dell'autorità e della tradizione pur così solida della Chiesa. La Europa è piena di nuove forze e di idee abbastanza ricche di germi da determinare per secoli lo sviluppo di questo continente.

Il Papa già quattro anni fa accordandosi con l'Italia fascista non solo per un concordato ma anche per mettere fine ad un conflitto storico si poneva decisamente sul terreno dei fatti nuovi costituiti dalla nuova autorità. Nel secolo XIX allorché nel mondo del Medio Evo precipitava definitivamente e le ultime monarchie cattoliche vacillavano, la Chiesa aveva posto il principio che non conta la forma dello Stato ma lo spirito che lo governa.

Nell'arena della democrazia parlano i partiti e liberalistici per la Chiesa credette doversi presentare con partiti suoi propri per fare valere la sua influenza sui Governi e il successo le aveva dato ragione. Il Centro tedesco è stato per decenni il fattore determinante della politica tedesca e anche in altri paesi lo sviluppo pareva andare nella stessa direzione.

Quelle costellazioni di partiti nei quali gli interessi ecclesiastici e statali si incorporavano spesso in modo poco soddisfacente non potevano avere valore che per un tempo determinato partecipando a tutti gli inconvenienti dello Stato. Al partito senza potere ostacolavano efficacemente i progressi dell'ateismo e della disgregazione culturale bolscevica. Il carcere di un Governo forte, decisamente antibolscevico ha provocato anche in Germania per la Chiesa una situazione nuova e (coerente) dalla ripresa in tempo favorevole ai suoi interessi.

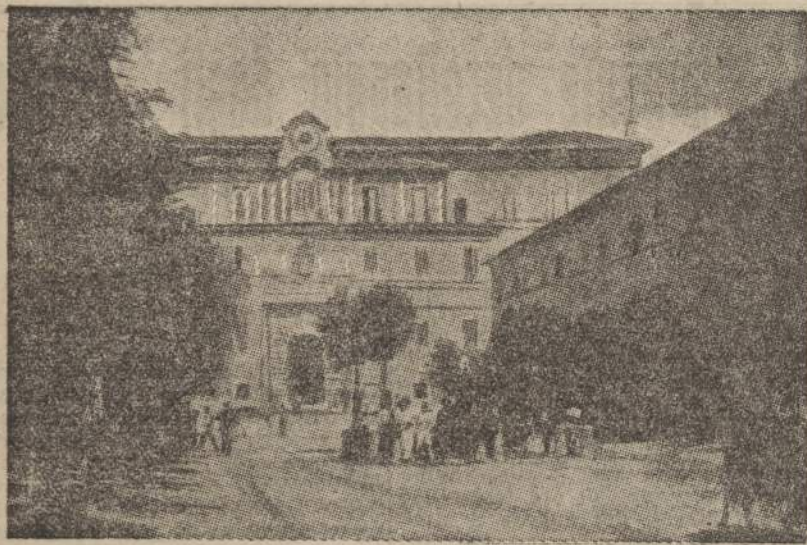
servizi per la protezione antiaerea

esperimenti a Genova

ROMA, 11. pom. Sono stati eseguiti a Genova esperimenti di controllo dei servizi per la protezione antiaerea. Essi erano stati organizzati in modo da rendere minimo il disturbo della popolazione e del traffico e da non richiedere l'intervento delle artiglierie contreree. Le misure adottate per dare l'allarme nelle per provocare l'oscuramento della zona per il funzionamento del servizio di protezione sanitario e antiaerea e per l'estinzione degli incendi, hanno risposto egregiamente. Esperimenti del genere verranno ripetuti anche in altre città dando ad essi maggiore o minore estensione a seconda degli scopi che si intenderà raggiungere.

La rapida escursione vespérale del S. Padre a Castel Gandolfo

Dopo 11 anni - Il soprabito nero - L'antico binocolo dell'escursionista alpino



La facciata del Palazzo Pontificio

Il primo viaggio

CITTÀ DEL VATICANO, 11. Nel pomeriggio di ieri il Papa ha fatto la visita della quale già tante volte si era parlato, alla villa pontificia di Castel Gandolfo.

Alle 17 precise Pio XI lasciava il Vaticano in forma assolutamente privata.

Tra sole automobili mponavano il modestissimo treno papale.

Con Sua Santità non erano che il Governatore della Città del Vaticano mons. Serafini, il conte Franco Ratti, l'ing. comm. Castelli col figlio ing. Leonardo, i camerieri segreti partecipanti Arborio Mella di S. E. Confalonieri e Venino e il Comandante della Gendarmeria colonnello De Mandato.

Tutti vestivano l'abito borghese senza segno esteriore. I Monsignori erano in tonaca nera e il Pontefice stesso aveva indossato sopra la sottana bianca un leggero soprabito nero abbottonato fino al collo, della foggia particolarmente usata dal clero lombardo.

Il percorso fra la Città del Vaticano e la Villa Barberini di Castel Gandolfo è stato coperto in 45 minuti e cioè il Lungotevere, Farnesina, Raffaello Sanzio, l'Aniclinario fino a Porta Palatina per via dei Cerchi e la Passeggiata Archeologica, Porta S. Sebastiano e di qui la via Anicia Pianetelli e poi la via Anicia Nuova fino alla Galleria di sotto di Castel Gandolfo.

Soltanto a Castel Gandolfo la voce si era diffusa attraverso la notizia di una visita della radio, che Pio XI aveva lasciato il Vaticano per una rapida escursione alla villa papale.

L'itinerario percorso da Sua Santità è stato quello già prescelto per la cerimonia a S. Paolo il 29 giugno e cioè il Lungotevere, Farnesina, Raffaello Sanzio, l'Aniclinario fino a Porta Palatina per via dei Cerchi e la Passeggiata Archeologica, Porta S. Sebastiano e di qui la via Anicia Pianetelli e poi la via Anicia Nuova fino alla Galleria di sotto di Castel Gandolfo.

Pio XI è entrato nella Villa Barberini dal nuovo ingresso, che si apre sulla Galleria discesa, attraverso il grande portone sormontato dal suo stemma.

Ivi erano ad attenderlo il direttore dell'Azienda Agricola comm. Bonomelli con l'ing. comm. Momo. Alle parole di benvenuto, che il comm. Bonomelli gli porse, Pio XI rispose con cordiali espressioni, poi proseguì direttamente nel palazzo e con l'ascensore salì all'appartamento nobile.

Questo era preparato in tutta la sua sobria signorilità e per la sua compagnia della felice discesa e dell'arredamento delle ampie sale, che si aprono sulla due superbe visioni del lago da una parte e dello sconfinato orizzonte della campagna romana degradante fino al mare dall'altra.

Ma la fermata di Pio XI in quelle stanze fu breve tantoché in quel non prese neanche una limonata, che era stata preparata per lui.

Il Pontefice era evidentemente desideroso di vedere le opere compiute nella villa, perciò dopo pochi minuti di sosta, si accinse senz'altro alla visita particolareggiata di essa.

Frattanto aveva denotato il soprabito nero ed era rimasto in sottana bianca e cannone rosso come sta di solito in Vaticano.

Al momento di uscire nella villa, Pio XI fu incontrato dal vescovo ausiliare di Albano, Mons. Moroni, unico estraneo ammesso nel recinto della Villa Papale, il quale veniva a recargli l'omaggio della diocesi.

Pio XI lo ringraziò e con brevi parole esprime tutte le sue soddisfazioni per la bellezza di clima e gli luoghi che offre la diocesi di Albano alla quale Castel Gandolfo appartiene, poi lo benedisse e congedò con parole di alta cordialità.

Ritiratosi il Vescovo, S. S. accompagnato dai Monsignori e dal seguito con cui era venuto e da cui era stato incontrato, fece un lungo, accurato giro, interessandosi di tutto e di tutto mostrando alla soddisfazione.

I magnifici ripiani dai quali si gode una vista meravigliosa, il bosco secolare pieno di ombre estive, di rovine della villa imperiale dal superbo criptoportico, noto da secoli per i ritrovamenti fatti e per quelli recenti quali i 500 metri di strada romana di Domiziano, i ninfei, le fontane disseminate con larce abbondanti, la aiuola piena di fiori, tutto Pio XI volle vedere, esaminare, ricercando all'esperienza nuova per lui dopo undici anni di clausura vaticana di tanto splendore di campagna e di cielo.

Egli aveva portato con sé un vecchio e caro ricordo, il binocolo che gli serviva nelle ascensioni alpine e col quale a lungo e ripetutamente scrutò l'orizzonte.

Ma minore fu l'interesse con cui Pio XI visitò la fattoria. Di quando in quando lungo il suo cammino il Papa incontrava operai, che si inginocchiavano e che egli cordialmente salutava e benediceva.

porgero loro la mano a baciare. Alla presenza del Papa fu anche fatto un largo esperimento degli impianti di irrigazione dovuti alla perfezione che in questo campo ha raggiunto la tecnica del suo nipote, l'ing. Franco Ratti e Pio XI ne fu veramente contento.

La visita di Pio XI non potè estendersi all'antica villa pontificia perché la strada che la congiunge a villa Barberini non è ancora praticabile alle automobili, sia perché i restauri del vetusto palazzo papale non sono ancora ultimati.

Così Pio XI alle 19.30 terminava la rapida escursione.

A quell'ora egli riprese la sua tonaca nera di semplice prete e la sovrappose alla sottana bianca di Pontefice.

Risalito in automobile, si trattene ancora a girare per qualche tempo lungo i dodici chilometri che sviluppano i viali, godendosi la frescura benigna del crepuscolo.

Con lui era salito nella stessa automobile il nipote Franco Ratti, che in quell'ora di intimità aveva preso il posto di mons. Arborio Mella di Sant'Elia, che presso Sua Santità tiene luogo del Maestro di Camera monsign. Caccia Dominioni, assente per le ferie estive.

Cinque minuti prima delle ore 20, Sua Santità lasciava Villa Barberini, ossequiato dal comm. Bonomelli al quale ha espresso ancora una volta le sue piene soddisfazioni. Lungo il tragitto di ritorno, non poche persone, che avevano saputo del viaggio del Santo Padre, aspettavano il passaggio della sua automobile, inchinandosi e segnandosi devotamente al gesto benedittivo del Pontefice.

Alle ore 20.40, Sua Santità, per l'Arco delle Campanie, rientrava nella Città del Vaticano.

Antica e nuova magnificenza

CASTELGANDOLFO, 11. Il Papa è giunto nel pomeriggio di ieri a Castel Gandolfo, avvertendo la notizia che da qualche giorno s'era propagata.

La stessa voce era corsa anche nell'estate del '22 e qualche preparativa l'aveva accreditata. Invece il Papa non venne. Lo sviluppo dei lavori per rendere nuovamente abitabile la residenza estiva dei Papi aveva sorpassato le previsioni, come avviene sempre in questi casi, quando si tratta di passare dalla carta di disegno al terreno, e sconvolgere e anzi edifici da ringiovanire; e l'anno scorso una visita del Papa sarebbe stata forse prematura.

Quest'anno invece le opere di rifacimento e di restauro sono state condotte a tal punto da potersi ormai dire che sarà la fisionomia definitiva che al massimo entro l'anno venturo prenderà la villa pontificia di Castel Gandolfo. Quindi Sua Santità che, come per la Città del Vaticano, anche per Castel Gandolfo volle seguire personalmente ogni dettaglio di questa grande opera e apporvi il sigillo della sua personalità, può ora prenderne diretta visione, proprio nel momento estivo in cui i lavori di finimento hanno bisogno dell'ultimo tocco dell'Artefice.

Il Santo Padre, metodico e tempestivo, dopo aver visitato recentemente le ultime opere dell'antica Città del Vaticano, e dopo le uscite dal Vaticano per l'Anno Santo, fece intendere che era venuto il tempo anche per la visita alle Catacombe e a Castel Gandolfo. Quando nell'11 febbraio di quest'anno inaugurò personalmente la prima stazione radiotelegrafica ad onde corte che sia nel mondo e che collega il Vaticano a Castel Gandolfo, il direttore delle ville pontificie avv. Emilio Bonomelli, come si ricorderà, esprime la speranza e il voto che una non lontana visita del Pontefice costituisse il maggior premio al lavoro compiuto e desse al fedele popolo di Castel Gandolfo e di tutti i Comuni Albani la soddisfazione di rivedere i Papi tra i loro poggi incantevoli. Pio XI non prese alcun impegno, ma forse fin dall'ora maturò la sua decisione, che sta ora per essere effettuata.

Dove Roma è nata
E' bene premettere qualche notizia storica per incoricare la realtà d'oggi con le memorie che accomunate dai secoli. Memorie vetuste e venerande, leggendarie e fastose, che la tazza vulcanica del lago d'Albano sembra custodire con riflessi di malinconia tra il sorriso sempre festante della natura, solo testimone superstite dell'effimero passaggio degli uomini e delle loro labili gesta.

Di qui Roma è nata: e di qui si può avere una autentica interpretazione topografica della sua storia più antica perdersi nel mito. Albalunga si stendeva sull'altra sponda del lago in cui ora Castel Gandolfo specchia il turrito palazzo apostolico e la mitrata cupola berniniana. Guardava al piccolo lago più che alla vasta pianura tra il mare di Ostia e la cupola di S. Pietro, che formava invece il panorama incomparabile di Castel Gandolfo. Ad ogni modo di là scesero i pastori che fondarono la Roma quadrata sul Palatino e che aprsero i fori tra il nucleo dei Sette Colli, crearono, insomma, la città che non solo doveva togliere ad Albalunga il primato, ma che ne doveva perfino disperdere le rovine.

Tuttavia la Roma regia, la Roma repubblicana e soprattutto la Roma imperiale dovevano portare a questi colli il riflesso del suo crescente splendore, allineandovi ville e parchi, templi e ipodromi, terme e stadi per le delizie estive degli imperatori e dei loro cortigiani. Proprio qui, dove ora rinasce la villa dei Papi, è sepolta la villa di Domiziano, il deducissimo Cesare succeduto nel settembre dell'81 a Tito, distruttore di Gerusalemme, e vissuto fino al settembre del 96, mentre S. Cleto e S. Clemente, il terzo e il quarto Papa, dovevano rifugiarsi nelle catacombe e, malgrado ciò, non riuscivano a sfuggire al martirio, la cui via gloriosa avevano già aperto S. Pietro e S. Lino.

Svetonio e Tacito ed altri storici e poeti latini ci lasciarono memoria di questa residenza imperiale, tanto cara a Domiziano da farne la sua residenza quasi costante, da farvi svolgere la stessa vita di corte e la vita pubblica, perfino rendendovi giustizia. Era Roma portata sui colli Albani, tra i sacrifici a Minerva, la dea prediletta del laureato imperatore, e le cacce di Diana, la cui divinità doveva spogliare la corna del suo cervo nel lago, se la sponda sottostante a Castel Gandolfo ne portava il nome.

Poi l'onda barbara travolse anche qui, anzi più facilmente e più estesamente qui che a Roma, ogni reliquo dell'antica magnificenza e trascorsero secoli di abbandono e di rovina.

Finché Roma feudale non ricercò anch'essa, quasi, coi suoi castelli il refrigerio estivo: e la Roma del rinascimento non vi fece rifiorire boschi e ville.

Qui era il castello dei Savelli che incapsula ancora tra le sue berte, cioè la villa papale; e qui ebbero la loro villa i Gandolfo di Genova, il cui castello diede il nome al villaggio, come la memoria dei Castelli Romani che comprende i popolosi paesi tra Frascati ed Albano.

Nel 1556 la Camera Apostolica acquistava Castel Gandolfo, dove al principio del '600 andava a villeggiare il Card. Maffeo Barberini in una villa allora di Mons. Visconti. Diventò il Barberini Papa Urbano VIII nel 1623, mostrò ancora la predilezione per i Colli Albani, andò a villeggiare nella stupenda villa del Card. Borghese a Mondragone. Ma compì poi la villa Visconti a Castel Gandolfo, la fece trasformare e abbellire da Carlo Maderno e la occupò nel maggio del 1626, ritornandovi poi ogni anno.

Anche così trasformata, però, la villa non era poi un gran che; ristretta di circuito e sobria di linee, non poteva gareggiare con altre sontuose ville principesche che vennero nel '500 e nel '600 a popolare il Tuscolo e gli Albani.

Il Palazzo era grandioso, tale da poter ospitare la corte, sia pur ridotta; ma le adiacenze erano molto limitate.

Nonché Urbano VIII, e poi i Papi che gli succedettero, per i loro svaghi e per le loro cavalcate e passeggiate potevano liberamente usare anche di tutti i monti circostanti. L'essenziale era che vi avessero una residenza, che permettesse loro di sfuggire in estate alle febbri che serpeggiavano a Roma e di continuare nel contempo l'andamento degli affari nel governo della Chiesa.

Urbano VIII, per conto suo, poi, costruì accanto alla villa papale una villa per i suoi nipoti, per l'educazione di un po' più modesta dell'altra, ma con un parco molto più esteso, che occupava quasi tutto il declivio occidentale del cratere tra Castel Gandolfo ed Albano, cosicché aveva in casa il maggior agio.

La frequenza dei Papi a Castel Gandolfo diede, com'era naturale, un maggior sviluppo al paese; e così Papa Chigi, Alessandro VII, dapprima, e Papa Abani, Clemente XI, poi, dotarono il paese delle cose più necessarie e lo abbellirono, prima di tutto, erigendo la chiesa dedicata a S. Tomaso di Villanova a cui la cupola del Bernini dà col mastio papale la sagoma anche attuale a Castel Gandolfo. Quasi tutti i Papi che si susseguirono nel '600, nel '700 e nell'800 fino a Pio IX frequentarono.

La tenuta papale di Castel Gandolfo è una vera e propria Città del Vaticano di campagna, dove nel palazzo pontificio il Papa potrà continuare a governare come dal Vaticano la Chiesa e nel parco della ex-villa Barberini svagarsi in un recinto chiuso ben più vasto degli ormai ridottissimi Giardini Vaticani.

Il palazzo papale e la specola e la radio
Più che un restauro quello del palazzo di Castel Gandolfo può dirsi un rifacimento, perché s'incominciò dal tetto e si dovette andare a finire alle fondamenta. Appena il martello del muratore diede i primi colpi contro la calce del palazzo seicentesco, questo rivelò tutte le magagne della sua età e del sessantennio di quasi abbandono. Si dovette quindi rifar quasi tutto, conservando soltanto alcune pitture di paesaggi e cortei papali e alcuni elementi della decorazione plastica.

La statica dell'edificio dovette essere ancor più irrobustita quando l'anno scorso Pio XI decise di issare sulle torri di Castel Gandolfo la Specola e la Radio ad onde corte, dotate del corredo scientifico più moderno: equatoriali, telescopi, spettroscopi, micrometri, fotometri, eccetera, per modo che questa succursale della Specola Vaticana, possa non solo meglio avvantaggiarsi del cielo più libero e della più elevata altitudine in confronto di Roma, ma anche mettersi in testa alle più progredite specole di tutto il mondo.

Il primato assoluto del suo genere, poi, lo detiene la Radio a microonde installata dallo stesso Guglielmo Marconi, il quale ebbe a dire che «l'uso pratico delle microonde tra il Vaticano e Castel Gandolfo costituisce il primo esempio di quello che sarà un nuovo ed economico mezzo di assicurare comunicazioni radio estenti da disturbi elettrici fra luoghi non troppo distanti tra loro».

A questo telefono senza fili che con tanta chiarezza portò la voce del Papa a Castel Gandolfo superando i venti chilometri di distanza diretta, si aggiungeva presto un filo telefonico diretto tra il Vaticano e Castel Gandolfo. D'altra parte con una automobile si copre in mezz'ora la distanza stradale di 27 chilometri dal Vaticano a Castel Gandolfo, per cui anche quando il Papa potrà usare del palazzo apostolico basterà che porti seco i suoi collaboratori più diretti, senza trasportare le amministrazioni palatine, in modo che coi mezzi moderni la residenza del Papa a Castel Gandolfo ne sarà molto agevolata.

L'ing. Momo ha anche costruito il cavalcavia tra villa Cybo, così da rendere indipendente tutto il dominio papale dal resto del paese. Due ascensori, già installati, permettono al Pontefice di salire sia al palazzo papale, come a villa Barberini.

L'appartamento di villa Barberini
E' soltanto questa per ora che ha pronto l'appartamento per ricevere il Papa. Forse esso sarebbe sufficiente ad ospitare la ristretta Famiglia Pontificia e quindi permettere a Sua Santità di sostare anche qualche giorno a Castel Gandolfo; ma è più probabile che vi sosti soltanto il tempo necessario per prendere visione dei lavori ultimati e di quelli in corso; quindi, al massimo, una giornata.

L'esterno di villa Barberini ha conservato la sua fisionomia antica e chi vi passa dinanzi non la prenderebbe certo per una villa papale, se attraverso i cancelli non scorgesse il portiere con le Chiavi e non gli stesse vicino un gendarme borghese. L'ingresso alla villa il Papa lo farà dall'interno, che ha mantenuto, sì, la sua vecchia sagoma architettonica, ma che è convenientemente rinfrescato ed abbellito.

Quello che è addirittura irricevibile è il parco dell'ex-villa Barberini.

Da quando lo vidi la prima volta nel 1930 vi si è creato un mondo nuovo, degno veramente della dignità papale. Con altri criteri e con ben diversi intenti si ritorna alla magnificenza imperiale di Domiziano, i resti della cui villa, dell'ipodromo, delle terme, delle casine han dato larghi e talvolta preziosi avanzi scultori e architettonici, studiati e ordinati dal comm. Bartolomeo Nogara, Direttore dei Musei.

La tenuta papale di Castel Gandolfo è una vera e propria Città del Vaticano di campagna, dove nel palazzo pontificio il Papa potrà continuare a governare come dal Vaticano la Chiesa e nel parco della ex-villa Barberini svagarsi in un recinto chiuso ben più vasto degli ormai ridottissimi Giardini Vaticani.

Il palazzo papale e la specola e la radio
Più che un restauro quello del palazzo di Castel Gandolfo può dirsi un rifacimento, perché s'incominciò dal tetto e si dovette andare a finire alle fondamenta. Appena il martello del muratore diede i primi colpi contro la calce del palazzo seicentesco, questo rivelò tutte le magagne della sua età e del sessantennio di quasi abbandono. Si dovette quindi rifar quasi tutto, conservando soltanto alcune pitture di paesaggi e cortei papali e alcuni elementi della decorazione plastica.

La statica dell'edificio dovette essere ancor più irrobustita quando l'anno scorso Pio XI decise di issare sulle torri di Castel Gandolfo la Specola e la Radio ad onde corte, dotate del corredo scientifico più moderno: equatoriali, telescopi, spettroscopi, micrometri, fotometri, eccetera, per modo che questa succursale della Specola Vaticana, possa non solo meglio avvantaggiarsi del cielo più libero e della più elevata altitudine in confronto di Roma, ma anche mettersi in testa alle più progredite specole di tutto il mondo.

Il primato assoluto del suo genere, poi, lo detiene la Radio a microonde installata dallo stesso Guglielmo Marconi, il quale ebbe a dire che «l'uso pratico delle microonde tra il Vaticano e Castel Gandolfo costituisce il primo esempio di quello che sarà un nuovo ed economico mezzo di assicurare comunicazioni radio estenti da disturbi elettrici fra luoghi non troppo distanti tra loro».

A questo telefono senza fili che con tanta chiarezza portò la voce del Papa a Castel Gandolfo superando i venti chilometri di distanza diretta, si aggiungeva presto un filo telefonico diretto tra il Vaticano e Castel Gandolfo. D'altra parte con una automobile si copre in mezz'ora la distanza stradale di 27 chilometri dal Vaticano a Castel Gandolfo, per cui anche quando il Papa potrà usare del palazzo apostolico basterà che porti seco i suoi collaboratori più diretti, senza trasportare le amministrazioni palatine, in modo che coi mezzi moderni la residenza del Papa a Castel Gandolfo ne sarà molto agevolata.

L'ing. Momo ha anche costruito il cavalcavia tra villa Cybo, così da rendere indipendente tutto il dominio papale dal resto del paese. Due ascensori, già installati, permettono al Pontefice di salire sia al palazzo papale, come a villa Barberini.

L'appartamento di villa Barberini
E' soltanto questa per ora che ha pronto l'appartamento per ricevere il Papa. Forse esso sarebbe sufficiente ad ospitare la ristretta Famiglia Pontificia e quindi permettere a Sua Santità di sostare anche qualche giorno a Castel Gandolfo; ma è più probabile che vi sosti soltanto il tempo necessario per prendere visione dei lavori ultimati e di quelli in corso; quindi, al massimo, una giornata.

L'esterno di villa Barberini ha conservato la sua fisionomia antica e chi vi passa dinanzi non la prenderebbe certo per una villa papale, se attraverso i cancelli non scorgesse il portiere con le Chiavi e non gli stesse vicino un gendarme borghese. L'ingresso alla villa il Papa lo farà dall'interno, che ha mantenuto, sì, la sua vecchia sagoma architettonica, ma che è convenientemente rinfrescato ed abbellito.

Quello che è addirittura irricevibile è il parco dell'ex-villa Barberini.

Da quando lo vidi la prima volta nel 1930 vi si è creato un mondo nuovo, degno veramente della dignità papale. Con altri criteri e con ben diversi intenti si ritorna alla magnificenza imperiale di Domiziano, i resti della cui villa, dell'ipodromo, delle terme, delle casine han dato larghi e talvolta preziosi avanzi scultori e architettonici, studiati e ordinati dal comm. Bartolomeo Nogara, Direttore dei Musei.

Li ha disseminati qua e là con buon gusto il dott. Emilio Bonomelli, cui si deve tutto il progetto di sistemazione della villa, salvo i frontali architettonici del giardino del Belvedere, il padiglione di riposo e il predetto cavalcavia che sono dell'ing. Momo. Si sono trovati buoni tratti di due vie romane che conducevano dall'Appia alla villa di Domiziano; una eccezionalmente larga sei metri a grandi selci poligonali e margine sopraelevato con piccoli colonnelli disposti ad equa distanza tra loro; e l'altra minore, di cinto, dal quale si può arguire che l'area attuale del parco raddoppiava all'incirca quella di Domiziano. Un sarcofago cristiano raffigurante Daniele nella fossa dei leoni fu illustrato da Mons. Wilpest.

La statua equestre di Domiziano fu ricomposta in un incrocio di via. Nel rondò la fontana con coppa moderna di travertino poggi su di un capitello, il rocco scanalato di cipollino e la base di marmo grigio scuro dagli scarti. La statua di una baccante fu collocata nell'atrio di villa Barberini e una copia nei giardini; e ivi pure colonne e timpani per edicole, busti, erme, frege, roccie.

Questa giovinezza nuova e ogni giorno rinnovantesi la villa Barberini l'ha trovata nel lago vulcanico, cioè nella presa d'acqua aperta sulla sponda occidentale del lago d'Albano e che alimenta abbondantemente tutto l'impianto idraulico della villa.

Il lago ha un circuito di 8 chilometri ed è a 293 metri sul mare, cioè 133 metri più basso dell'abitato di Castel Gandolfo. Lungo 2835 metri, largo m. 1585, profondo 175, fin dall'antichità gli s'era aperto nel blocco compatto di peperino un emissario, con una galleria lunga 2700 metri e della sezione di m. 1,68 per 1,20. Adesso invece con le pompe elettriche vi si attinge tutta l'acqua occorrente che va a caricare un grande cisternone collocato nella parte più alta dell'edificio di proprietà di Propaganda Fide, che si allinea sulla "galleria" di sopra, vale a dire sulla strada a lecci che condurrà tutto l'orlo del monte tra il lago e la pianura, dal paese fino alla romana e pittoresca chiesa dei Capuccini sovrastante ad Albano.

La mancanza d'acqua era stata la ragione principale per cui la villa Barberini era caduta in squalore, con pendici bruciate dal sole e sterminate, scarsa coltivazione e vaste radure quasi abbandonate.

L'impianto dell'acquedotto con i suoi 4000 metri di tubazione, con le fontane numerose e copiose, con le prese d'acqua per l'irrigazione, distribuite un po' ovunque, con le sue installazioni di adattamento a piccolo costituiscono un vero modello per tutta la Europa. Incominciò a funzionare il 15 aprile 1932, dopo sette mesi di lavoro, e in quest'ultimo anno, l'ing. Fermo Ratti, che la componeva, che lo fece distinguere nell'impianto idraulico del Vaticano, vi apportò ogni adeguato e razionale perfezionamento.

A colpi di mina
L'altro lavoro che senza esitazione può qualificarsi ciclopico, è stata la bonifica di tutto il triangolo montuoso che posa la sua base sull'abitato di Albano e chiude il suo vertice a Villa Barberini.

Per lo scasso del terreno, talora profondo anche due e tre metri e anche più, occorsero 25 tonnellate di esplosivo, con quasi 60.000 mine, scassellando mano mano trenta e cinquanta ettari di terreno, ricavando circa 35.000 metri cubi di pietre e di pietrame, che poterono essere utilizzati nei lavori in corso e nelle massicciate stradali, riducendo, quindi, l'effettiva spesa di poco meno di mezzo milione, occorsa per quest'opera capitale e per la consecutiva sistemazione del terreno.

Questa è stata condotta a terrazze leggermente degradanti, ma con l'occhio avvisato a non creare troppo stridenti artificialità, per modo che oggi la natura trionfa sulla sepolta opera dell'uomo.

Strettamente connesso a questo lavoro di bonifica è quello pur indispensabile del completamente ed irrobustimento della precipitazione e l'apertura dei viali. Quelli rotabili hanno da soli uno sviluppo di undici chilometri. Ed altro lavoro fu quello di sfruttare nella maggiore possibile misura il potere agricolo che occupa tutto il margine meridionale della tenuta verso Albano. Oltre alle colture normali di frumento e di ortaggi, si è costruita una serie di forzamenti che permette di raccogliere frutta e verdura anche d'inverno. Annessa al potere vi è una fattoria modello, con vacche, latticini, oleificio, pollicicoltura, tutto sistemato nel modo più razionale e più moderno. I vecchi coltivatori e contadini sono stati risanati e della cura conservano le loro color tabacco che danno un maggior spicco alle loro argente chiove. Il Santo Padre e tutto il Vaticano hanno acquistato qui la loro indipendenza e sicurezza annaria quasi completa; e il superfluo, secondo il precetto evangelico, va ai poveri di tanti istituti di Roma.

Tra lo splendore della natura
A dare maggiore pittoresca priorità a questo lato mistico della villa, tra la fattoria e il parco, non stesero delle pergole con pilastri in pietra e travatura lignea che chiamano la meraviglia la "galleria" di sotto e la "galleria" di sopra, le cui elci intrecciate pare d'aprono ai due lati orientale e occidentale della villa due pittoreschi portici arborei da cui si può eggiare lo sguardo dal lido tirreno. Roma distesa sui suoi colli mollicati tra le aurore serene e avvampati tramonti.

La meraviglia delle meraviglie sta come ho accennato, il parco. A ridosso della villa in alto, dove la chioma di piante monumentali, sotto le quali si stendono i tappeti erbosi incorniciati da basse mura di mortella e decorati da stufingi e da altri frammenti marmorei. Da questo lato vi è anche un padiglione di riposo poligonale, specie di rotonda a più facce, che aspetta evidentemente un po' di sole arrampicante e fiorita per condurre la sua povera costruzione in cemento armato nel paese del peripino e del travertino. La stessa striedenza della materia con la stiosità della concezione architettonica si riscontra nei muri ricurati che sostengono il giardino centrale del Belvedere e nelle lauree e murette che li coronano. Tutto questo, che va detto per schietezza anche se può essere soltanto un gusto personale, l'insieme questa triplice degradante terra, che costituisce la fronte d'onore del parco, veramente ha una magnificenza veramente romana.

Il primo ripiano sul lato settentrionale del corpo centrale è il vero e proprio giardino del Belvedere, cui aiuole all'italiana costituiscono un vago cascatellone d'erbe e fiori pollicerini d'ottimo effetto. Entro il peripino del monte ad oriente di questa e della successiva terrazza, stemata a labirinto di mortella e peripino e del travertino. La stessa striedenza della materia con la stiosità della concezione architettonica si riscontra nei muri ricurati che sostengono il giardino centrale del Belvedere e nelle lauree e murette che li coronano. Tutto questo, che va detto per schietezza anche se può essere soltanto un gusto personale, l'insieme questa triplice degradante terra, che costituisce la fronte d'onore del parco, veramente ha una magnificenza veramente romana.

Nel cuore del parco
La terza grande terrazza accoglie l'agrumeto, anche questa riquadrata di aiuole con centri a disegno simbolico come l'aquila araldica di Papa Ratti, il nodo di Savoia, il giglio di Francia, per limitarsi a quelli che ricordo. Aranci, limoni, rampicanti si allineano e frondeggiano in geometrica armonia ed effluvi odorosi.

Dinanzi alle pareti e alle gradinate di queste terrazze s'apre il vasto ripiano e poi una spianata rettangolare nei cui bordi corrono degli archi di cipresso, indovinando solenne architettura arborea e con la topiaria limitata questa parte del parco e richiama la sempre letale sotto verso Albano il suo ingresso monumentale, da cui entrerà il Papa lontano da ogni sguardo indiscreto.

Nel platano, che sfonda lontano lontano il ramo viale che dalla villa penetra nei suoi recessi ai boschi, in un angolo raccolto, desidero del S. Padre entro un'edicola triangolare fu issata la Croce in ferro battuto che ricorderà la centrale del Giubileo della R. Sanzione. Questo elemento religioso è il dominante cimitero di Albano che fa affiorare le sue tombe da muro di cinta lungo la "galleria" di sopra vengono propri in una villa papale, ricordando anche ai Papi l'Albero di salvezza e il memoriale mori, come dinanzi al Papa coronato gli si brucia la stoppa per indicare tutta la vanità delle cose umane se non perdurano all'eterno.

Giuseppe De Mori

PSICOLOGIA DELL'ORGANETTO

L'organetto cade in letargo durante i mesi invernali. Ha un risveglio temporaneo soltanto a Natale, per Capodanno e durante le feste carnevalesche, quando le sue note metalliche, rimbombano dal marciapiede umido verso un cielo nebbioso e sfavorevole. Tuttavia quelle sono le sue « grandi occasioni »: la musica spensierata che viene attraverso la nebbia risveglia gli echi delle strade acciaccate. Dai crocicchi essa si slancia in tutte le direzioni, annunciando che è tempo di gioia: porta rimembranze primaverili nel cuor dell'inverno e il presagio ottimista che la bella stagione non tarderà a ritornare. Ha un bell'esserci nelle alte intonazioni, fredde e nevose, malinconie, cattivo umore dovunque, nelle prime ore della mattina festiva l'organetto valoroso si levava, e va, tentando di resuscitare, con la sua gracile voce l'odor dei fiori, il sapore degli ortaggi freschi, il canto degli uccelli e tutto ciò che appartiene alla primavera.

Ma il risveglio definitivo del letargo dell'organetto avviene soltanto a stagione inoltrata. L'organetto non si fida dei soli di marzo e delle radiose mattinate d'aprile. Aspetta l'arrivo delle rondini e le prime ventate di sciocco, aspetta che il primo temporale abbia borbottato sulla collina e soltanto allora si avventura per le strade sue. Lo hanno bandito infatti dalle vie importanti, percorse dal traffico o che aspirano ad essere percorse dal traffico. Il nostro secolo, ancora prima di lanciare i suoi cortei di macchine palpitanti, sgombrava la strada. Ma l'organetto ha ancora a sua disposizione un territorio vasto: queste nostre antiche città ci tengono ad avere una certa vernice esterna blandamente americanizzata, tanto per dar nell'occhio ai viaggiatori di commercio, che passano una notte all'albergo, sul loro principale; ma conservano miglio e miglio di vie secondarie, piene di sonno, di pace, con bottegucce che gettano sui passanti zaffate dei loro odori incrostati alle pareti, odor d'erbaggi e di frutta, odor di caffè scaldato e di noce moscata. Lì la gente siede ancora sulle soglie a chiacchiere, i pettegolezzi corrono furtivi da una casa all'altra, e quando una ragazza si affaccia, alza i suoi vasi di gerani, tutti alzano il capo e la salutano a nome. Queste sono le strade dove l'organetto spadroneggia. Per conoscere a fondo il suo carattere bisogna avere abitate almeno in un'epoca della propria vita.

Appena è finito il periodo giocondo della primavera e si comincia a sentire il tedio del sole e del cielo sereno (c'è anche questo tedio stragante nello spirito) il primo giorno in cui socchiudono la finestra per avere un po' d'ombra e di frescura nella casa e, più precisamente, nel momento proprio in cui vi accingete a un lavoro che richiede silenziosa attenzione, ecco la musica dell'organetto che proietta, lontana, sì, ma nitida, in un perpetuo « staccato ». E' un'aria alla moda quella stessa aria che il barbiere in faccia esegue la sera sul suo mandolino, quella che il garzone del fabbro fischia dalla mattina alla sera. Quell'aria di cui un caso vi ha fatto conoscere le parole su cui si canta, romantiche e senza senso comune, ma che vi è piaciuta, per una frase del ritornello. E fa allegria risentita sul principio; sembra che ogni nota si collochi in una apposta celletta, dentro al nostro cervello, come certe palline dei giochi di pazienza, nel loro buchetto. Finita l'aria, silenzio, e ci si sprofonda con un sospiro nello studio. Ma l'intervallo è breve ed ecco che l'organetto ricomincia la stessa canzone, più depressa. Gliela lasciate pazientemente snocciolare fino in fondo e finalmente tendete l'orecchio ansioso, spiando il balzare delle ruote sull'acciottolato, il passo dell'uomo che trascina lo strumento, tutto chiaro e ben distinto in quell'aria sonora dei primi giorni caldi. Ma appena uno riabbassa con sollievo la testa sul libro ecco, improvvisamente, farvi trasalire, l'organetto che riattacca proprio sotto la finestra. E daccapo la stessa canzone, martellata senza pietà sul vostro capo innocente. Ogni nota vi piomba sul cuore come una condanna e il ritornello mette alla tortura i nervi fino a farvi interrompere il lavoro. Ci si affaccia spinti da un impulso irresistibile. La strada ha già preso il suo aspetto estivo, rassegnato sotto il sole che arde le mura giallognole o bigie; qualche passante, va per i fatti suoi, evidentemente sordo alla canzone che batte come impazzita alle porte, alle finestre, alle vetrine delle botteghe, stridendo, sulle note più acute. L'organetto è lì, al sole e un uomo in blusa turchina gira la manovella mentre il suo compagno, che ha una gamba di legno, vedendovi, corre a porgervi il berretto di metallo e alza il berretto a visiera che porta in testa. Chi li compenserà, quei poveri diavoli della pena che si danno, stando al sole a girare la manovella e a stendere il piattino di metallo? Che ci sia qualcuno che getta una moneta per ridurre quella crudele canzone? Sembra che piuttosto il caso di fare il contrario, di offrire un po' di danaro perché i suonatori si allontanino subito.

Potrebbe darsi che appunto quei due « contassero » sull'insoddisfazione degli ascoltatori e si giovassero di un modesto ricatto continuato. Eppure no, c'è davvero chi incoraggia l'arte del suonatore di organetto e infatti talvolta esso, certo per invito dell'anonimo amatore, si ferma a lungo allo stesso svolto della via. Allora dà fondo al suo repertorio: la canzonetta ballabile non è che un malinconico compromesso con i nuovi tempi, ma per suo sentimento, il povero rapsodo è lirico e romantico. Quando sente finalmente un'ombra di simpatia, si abbandona ai suoi pezzi favoriti e singhiozza le romanze della *Lucia di Lammermoor*, della *Traviata*, del *Ballo in maschera*. Canta con una passione ingenua; le note, tenute tremolando, come a lungo, a lungo, a lunghissimo, come se un cuore stesse per spezzarsi. Quelle melodie cariche d'anni e di gloria, risvegliano mille ferite dimenticate; altri giorni di primavera lontana, tristezza dell'adolescenza, ansie di distruggere e di costruire appartenenti all'epoca in cui c'era dinanzi a noi un avvenire, tutto da riempire di fatti gloriosi. All'organetto, così cantando, sembra forse di ringiovanire, a noi fa l'effetto di esser vivi da secoli, da secoli inutili e perduti ai quali sopravviviamo senza ragione.

Oggi anche il povero organetto deve pensare ai casi suoi. Quest'inverno, mentre dormiva in qualche rimessa, le sue strade sono state percorse da colleghi venuti di fuorivita, più vecchi, consunti e romantici di lui. Trascinati da asinelli semivivi, erano guidati da donne cenciose e cariche di poveri bambini addormentati fra cenci sudici. Mancava loro la dignità dell'organetto locale, la blusa turchina del suonatore, il berretto a visiera e la gamba di legno del questuante, ma avevano in compenso un leggero sapore esotico e l'aria miserabile che attira la compassione. Insomma una concorrenza seria. E quasi questo non bastasse, ci s'è messo anche il fonografo; quello ha il privilegio di poter suscitare una voce umana, che strilla le canzoncine con modulazioni diverse e spicca le parole. Ed è ancor più coraggioso dell'organetto: tutto l'inverno ha sfidato il freddo pungente e si è accampato sotto i portici, dove la voce del tenorino si levava sopra lo stropiccio dei passi, acuta e lamentosa.

L'organetto sente la crisi; se ne va verso la periferia. Nelle strade dei sobborghi è ancora benvenuto, ma a poco a poco lo sloggeranno anche di là. Forse un giorno dovrà trascinarsi per l'ultima volta nella sua rimessa e restarvi per sempre, l'inverno e l'estate, chiudendo nel suo cuore le sue grida umane. « O muoio, dispero » e « Bella figlia dell'amore... », fino alla fine dei tempi.

Emilia Salvioni

L'albero di Ippocrate nell'isola di Cos

Un platano ultra bimilionario
(Nostro servizio particolare)
ATENE, 11 luglio. (SIC.) — Nella piccola isola di Cos esiste un albero che secondo la tradizione ha più di duemila anni. Il viaggiatore che sbarca sull'isola è immediatamente condotto a vedere questo albero, il quale non è solo una gloria dell'isola, ma bensì della Grecia intera poiché secondo la leggenda, sarebbe stato piantato niente meno che da Ippocrate, nel 470 prima di Cristo.

Questo vecchissimo platano consiste in un tronco molto disseccato quasi imprigionato in un'armatura di ferro, la quale sostiene nello stesso tempo alcuni rami altrettanto seccati. Negli annali, riferendosi all'isola è fatto menzione 600 anni or sono, il famoso platano come albero votivo. Eppure questo tronco disseccato appare all'essere l'oggetto di una grande festa annuale. Nel 1902 un archeologo tedesco, il prof. Herv, attratto nell'isola dalla leggenda dell'albero piantato da Ippocrate vi si recò. Per deduzioni, considerando come Ippocrate nella sua epoca, fosse chiamato il « padre della medicina » perché dedicato a studi di medicina, pensò che probabilmente nell'isola dovesse esistere un tempio dedicato a Esculapio, dio della medicina e indi patrono di Ippocrate. Furono per sua iniziativa cominciati gli scavi, ma non all'albergo, e venne rinvenuto delle rovine della più alta importanza.

Esse erano parte di un tempio ad Esculapio e di altre costruzioni che gli archeologi suppongono dovessero servire da ospedale ai malati delle diverse parti della Grecia.

Dal 20 al 60 per cento

I benefici del cinematografo nell'insegnamento universitario
(Nostro servizio particolare)
NEW YORK, 11 luglio. (SIC.) — L'impiego del cinematografo parlato come sistema d'insegnamento fatto da alcuni professori della Università di Columbia ha permesso agli alunni di avere un beneficio del 20 al 60 per cento.

Per fare tale esperienza i professori e gli allievi dell'Università si sono divisi in due gruppi. In uno di essi, le lezioni di scienza, di arte, di storia, della musica, venivano impartite per mezzo del cinematografo parlato, mentre che nell'altro gruppo i professori impartivano le loro lezioni con i soli sistemi di spiegazioni su lavagna e con tavole illustrative.

Le stragi della tubercolosi nelle isole Filippine

(Nostro servizio particolare)
NEW YORK, 11 dom. (S.I.C.) — Dalle isole Filippine giunge la notizia che la tubercolosi imperveria in maniera crudele, facendo strage tanto tra gli indigeni come tra i funzionari europei.

Per parare a tanta strage, le autorità americane hanno organizzato un sistema sanitario del più perfetto. Sull'isola di Luzon, la più grande e la più importante delle Filippine, è stato creato un grande servizio di automobili i quali trasportano un vero ambulatorio. Su ognuna di esse prendono posto un medico e degli infermieri i quali oltre alle medicine necessarie al caso hanno un apparecchio di media grandezza per la radiografia.

Queste macchine percorrono le campagne; i medici entrano in tutte le case, ne visitano gli abitanti e ogni persona sospetta di essere colpita dal male viene immediatamente sottoposta alla reazione tubercolare e radiografata. Dopo di che, a seconda del caso, il malato o riceve della medicina con cui curarsi a casa o a mandato in uno dei grandi sanatori creati appositamente nell'isola.

I rapporti medici riferiscono che quasi tutti gli abitanti dell'isola di Luzon risultano positivi alla reazione tubercolare. Questo dimostra che in ognuno di loro il male è per lo meno incidente.

I medici non sanno ancora precisare con sicurezza la causa di una tale recrudescenza della tubercolosi. Gli indigeni composti di due razze, i « negriti » e i « malesi », lavorano quasi tutti nei campi di tabacco e di rape. Ciò fa supporre che probabilmente l'aumento del male sia dovuto al caldissimo vento monson, il quale trasporta in condizioni favorevoli i bacilli tubercolari, contro i quali reagiscono assai male gli organismi piuttosto deboli degli indigeni.

La città si è formata nel corso del secolo passato quel suo temperamento singolare che par fatto apposta per smentire i teorici del materialismo. Una città è questa, che lavora energicamente e abilmente, con uno spirito pronto a combattere le difficoltà, a comprendere e a sfruttare prima di tutto il lato pratico delle cose.

Oggi il disagio economico del Paese danubiano e balcanico che fanno scalo a Trieste, la crisi mondiale e le aspre concorrenze tariffarie, si riflettono visibilmente sulla città, e specialmente sul porto, nella sproporzione fra gli impianti e il lavoro.

I triestini ripensano al rumore e all'affaccendamento, alla vibrazione di un'unica enorme officina, di mare e di terra che misurava con il suo ritmo la prosperità degli anni migliori, quando la città veniva per il commercio marittimo subito dopo Amburgo, Brema, Marsiglia e Genova. Ma essi, che conoscono tutta la storia della loro città, non si alimentano da una leggenda di prosperità miracolosamente continuata, ma bensì misurano senza sponimento le pause più lunghe di un lavoro sostanziale di Trieste è stata ed è sempre legata alla sua posizione geografica. Trieste rimane una via naturale dell'Oriente e del Settecento. I tempi difficili passeranno e il nuovo destino economico della città sarà più suo che non sia mai stato.

Il mare ha creato la sua grandezza commerciale e sul mare essa riparte la sua strada. I suoi cantieri, famosi in tutto il mondo, e le sue industrie, riprenderanno lo antico respiro, Trieste perpetua.

Immediatamente salgono dietro la città i suoi colli, e più in là i monti della Veneza. Sopra i primi salgono e s'arrampicano i sobborghi e le frazioni della periferia.

Sembra, avida di spazio, meste Trieste che è costruita fra l'altipiano e la marina. Il Corso ferrigno si profila nitidamente sul « grande sfondo del quadro, disgradando alla piana e alla marina friulana, e del lato opposto verso le verdi colline istriane, di là dal vallone di Muglia.

Attraverso la città bianca, dal selciato regolare, le vie si schiarano come un'immensa scacchiera, senza monotonia, perché ogni via ha in fondo a sé sopra o in faccia uno spettacolo nuovo: il mare, i colli, il monte.

Se vista dal mare la città può apparire ristretta; perché i colli di San Giusto e di San Vito, sorgenti dal suo cuore, possono sembrare due possibili limiti, d'altra parte una visione completa non se ne può avere: anzi, dalla spianata dell'altipiano a Poggioreale, la vista non abbraccia tutta la città, specie la parte verso mezzogiorno.

Poche città italiane presentano bellezze naturali quali ne offre Trieste. C'è chi trova in lei una rassomiglianza con Genova. Le sue auree sono purpuree, i suoi tramonti di fuoco. Ebbe molti innamorati, da Giorgio Byron a Giosuè Carducci.

Quello che fu il centro della città vecchia è ancora il perno della città nuova, popolosa di un quarto di milione di abitanti. Questa è nata da un'idea mercantile, il rinascimento di Trieste — a cui risale la memoria di poche generazioni — non è paragonabile a quello di nessuna altra città italiana, se non forse Livorno. Anche essa è figlia di quel secolo XVIII, che fu il « secolo mercantile ».

Il primo nucleo degli edifici della città nuova servì per ricoverare le merci affluenti o per ospitare coloro che, scambiando quelle merci preparavano, con le proprie, le nuove fortune della città.

E quando Venezia cominciò a declinare inesorabilmente, le forze navigatrici e mercantili dell'Adriatico e del Levante presero a gravitare su Trieste, meglio situata della consorella rispetto ad un più vasto retto. Carlo VI, ben consigliato dal Principe Eugenio di Savoia (poiché lo sanno), diede a Trieste nel 1717 il « porto franco » ed altri privilegi. Nel primo ventennio del settecento sorsero in fretta i magazzini per le merci nel borgo piano fuori delle mura. Ma soltanto con Maria Teresa il borgo prese decisamente a divenire una vera città.

Di questa origine mercantile, risente ancora l'architettura di Trieste, che è infanzia di una semplicità utilitaria, un insieme che dal fuori pare nudo anche quando dentro è ricco.

Allorché Venezia sull'Adriatico era tutto, Trieste era quasi nulla. Alla sua umile italianità di origine romana toccò il destino unico di vivere sull'Adriatico senza essere assorbita dalla grande italianità di Venezia. E soltanto per asservire a se stesso la perpetua indipendenza, il Comune sorgente sul colle di

San Giusto si appoggiò ad un lontano arciduca d'Austria.

La città si è formata nel corso del secolo passato quel suo temperamento singolare che par fatto apposta per smentire i teorici del materialismo. Una città è questa, che lavora energicamente e abilmente, con uno spirito pronto a combattere le difficoltà, a comprendere e a sfruttare prima di tutto il lato pratico delle cose.

Oggi il disagio economico del Paese danubiano e balcanico che fanno scalo a Trieste, la crisi mondiale e le aspre concorrenze tariffarie, si riflettono visibilmente sulla città, e specialmente sul porto, nella sproporzione fra gli impianti e il lavoro.

I triestini ripensano al rumore e all'affaccendamento, alla vibrazione di un'unica enorme officina, di mare e di terra che misurava con il suo ritmo la prosperità degli anni migliori, quando la città veniva per il commercio marittimo subito dopo Amburgo, Brema, Marsiglia e Genova. Ma essi, che conoscono tutta la storia della loro città, non si alimentano da una leggenda di prosperità miracolosamente continuata, ma bensì misurano senza sponimento le pause più lunghe di un lavoro sostanziale di Trieste è stata ed è sempre legata alla sua posizione geografica. Trieste rimane una via naturale dell'Oriente e del Settecento. I tempi difficili passeranno e il nuovo destino economico della città sarà più suo che non sia mai stato.

Il mare ha creato la sua grandezza commerciale e sul mare essa riparte la sua strada. I suoi cantieri, famosi in tutto il mondo, e le sue industrie, riprenderanno lo antico respiro, Trieste perpetua.

Immediatamente salgono dietro la città i suoi colli, e più in là i monti della Veneza. Sopra i primi salgono e s'arrampicano i sobborghi e le frazioni della periferia.

Sembra, avida di spazio, meste Trieste che è costruita fra l'altipiano e la marina. Il Corso ferrigno si profila nitidamente sul « grande sfondo del quadro, disgradando alla piana e alla marina friulana, e del lato opposto verso le verdi colline istriane, di là dal vallone di Muglia.

Attraverso la città bianca, dal selciato regolare, le vie si schiarano come un'immensa scacchiera, senza monotonia, perché ogni via ha in fondo a sé sopra o in faccia uno spettacolo nuovo: il mare, i colli, il monte.

Se vista dal mare la città può apparire ristretta; perché i colli di San Giusto e di San Vito, sorgenti dal suo cuore, possono sembrare due possibili limiti, d'altra parte una visione completa non se ne può avere: anzi, dalla spianata dell'altipiano a Poggioreale, la vista non abbraccia tutta la città, specie la parte verso mezzogiorno.

Poche città italiane presentano bellezze naturali quali ne offre Trieste. C'è chi trova in lei una rassomiglianza con Genova. Le sue auree sono purpuree, i suoi tramonti di fuoco. Ebbe molti innamorati, da Giorgio Byron a Giosuè Carducci.

Quello che fu il centro della città vecchia è ancora il perno della città nuova, popolosa di un quarto di milione di abitanti. Questa è nata da un'idea mercantile, il rinascimento di Trieste — a cui risale la memoria di poche generazioni — non è paragonabile a quello di nessuna altra città italiana, se non forse Livorno. Anche essa è figlia di quel secolo XVIII, che fu il « secolo mercantile ».

Il primo nucleo degli edifici della città nuova servì per ricoverare le merci affluenti o per ospitare coloro che, scambiando quelle merci preparavano, con le proprie, le nuove fortune della città.

E quando Venezia cominciò a declinare inesorabilmente, le forze navigatrici e mercantili dell'Adriatico e del Levante presero a gravitare su Trieste, meglio situata della consorella rispetto ad un più vasto retto. Carlo VI, ben consigliato dal Principe Eugenio di Savoia (poiché lo sanno), diede a Trieste nel 1717 il « porto franco » ed altri privilegi. Nel primo ventennio del settecento sorsero in fretta i magazzini per le merci nel borgo piano fuori delle mura. Ma soltanto con Maria Teresa il borgo prese decisamente a divenire una vera città.

Di questa origine mercantile, risente ancora l'architettura di Trieste, che è infanzia di una semplicità utilitaria, un insieme che dal fuori pare nudo anche quando dentro è ricco.

Allorché Venezia sull'Adriatico era tutto, Trieste era quasi nulla. Alla sua umile italianità di origine romana toccò il destino unico di vivere sull'Adriatico senza essere assorbita dalla grande italianità di Venezia. E soltanto per asservire a se stesso la perpetua indipendenza, il Comune sorgente sul colle di

San Giusto si appoggiò ad un lontano arciduca d'Austria.

La musica ed i polli

I benefici della radio
(Nostro servizio particolare)
NEW YORK, 11 luglio (SIC.) — Anche i polli sono sensibili alla musica trasmessa dalla radio.

Tempo fa un contadino prese in casa una gallina la quale si era rotta una zampa. La tenne per diversi giorni in un cestino, obbligandola a rimanere immobile. Detto cestino, era stato posto nella sala da pranzo e ogni giorno la famiglia del contadino suole riunirsi per ascoltare le trasmissioni della radio.

Allorché la gallina fu guarita venne rimessa nei campi insieme alle sue compagne. Senonché, essa ora ritorna alla casa del contadino ogni giorno all'ora della musica, eratta alla porta finché la viene aperto e poi si acciaccia tranquillamente in angolo ascoltando intenzionalmente la musica della radio.

Gli italiani e gli stranieri devono convincersi che Trieste è degna di essere la meta di piacevoli escursioni e di comoda temporanea residenza, riempiendo in sé i benefici della collina boscosa con quelli derivanti dall'immediatezza del mare.

Le sue bellezze sono tante, con dimorazioni sul Corso dalle duemila e più grotte, sui campi di battaglia e nell'istria nobilissima e tanto più conosciuta, ma che già nel 537 Cassiodoro chiamò « ornamento d'Italia » e luogo « dove imperatori e patrizi romani si ritiravano a godere la vita degli dei ».

Il mare, fonte di gioia, di bellezza, di salute, e le verdi alture circostanti, compongono a Trieste una cornice di purezza e di splendore. La riviera triestina e quella istriana, costellate di bellissimi luoghi di villeggiatura, offrono soggiorni incantevoli.

Dato che il mese scorso è stato particolarmente inclemente, per la abbondanza inusitata delle piogge, sono state protratte a tutto luglio le concessioni ferroviarie per chi viene a visitare la nostra incantevole città.

La visita di Di Crollalanza ad Agrigento
AGRIGENTO, 11 pom. E' giunto nella nostra città S. E. Di Crollalanza, Ministro dei Lavori Pubblici, accompagnato da S. E. il Prefetto della Provincia e dal tenente Prefetto di Agrigento e da altre autorità. Il ministro ha visitato un gruppo di lavori comunalmente tendenti ad allacciare il comune di S. Margherita Bellocchio al comune di Salaparuta e di Contessa Entellina nonché quelle di Calatolatta, alla stazione ferroviaria di San Carlo e il comune di Cattolica Eracle al comune di Raffadali.

Il ministro ha pure visitato alcuni dei lavori in corso dell'importante acquedotto di Favara di Burgie. Ha infine visitato le opere di sistemazione del Porto Empedocle ed ha effettuato un vasto giro di ricognizione sulla rete stradale dello Stato.

Balilla e avanguardisti che tornano in patria per le colonie estive
ROMA, 11 pom. Da Domodossola, Ventimiglia, Ancona, Bari, Brindisi sono segnalati nuovi arrivi di avanguardisti, balilla, piccole e giovani italiane provenienti dall'estero e diretti alle colonie alpine marine estive organizzate dal Partito Fascista.

L'acquedotto dei Comuni di Sava e Manduria
TARANTO, 11. Alla presenza delle autorità è avvenuta la inaugurazione dell'acquedotto dei comuni di Sava e Manduria fra grandi manifestazioni di popolo. (Stefani).

Il senatore Mari riconfermato presidente della "Santa Barbara"
ROMA, 11. L'on. Sen. ing. Conte Giacomo Mari Decumani è stato riconfermato nella carica di Presidente dell'Associazione nazionale dell'Arma del Genio « Santa Barbara » per la durata di due anni.

Il soggiorno in Italia del Ministro lituano degli Esteri
NAPOLI, 11. E' qui giunto in forma privata il Ministro degli Affari esteri di Lituania dottor Ziaunius per passare in Italia un breve periodo di vacanza. Erano a riceverlo il Ministro di Lituania presso la Reale Corte signor Carnecis e l'incaricato d'affari presso la Santa Sede dottor Grauzinis.

Intensissimo freddo a Buenos Ayres
BUENOS AIRES, 11 pom. Un'ondata di freddo intensissimo viene segnalata da tutta l'Argentina. A Buenos Aires nella notte di ieri il termometro è disceso a 3 e mezzo sotto zero, temperatura eccezionale per questa città. Ma un freddo ancora più intenso è stato registrato nella località interiore. A Maleruna nella provincia di Mendoza il termometro è disceso a 2 e mezzo sotto zero e a Cordoba a quasi 10 e sotto zero (Radio Stefani).

La leggenda di ognuno, nel cortile di Sant'Ambrogio
MILANO, 11. Il tempo bellissimo, per quanto un po' caldo ha permesso la rappresentazione di « La Leggenda di Ognuno » nel cortile di Sant'Ambrogio dell'Università cattolica.

Si tratta della versione italiana di un famoso lavoro drammatico, intitolato « Jederman » (ognuno) di Hugo Hofmannsthal. La leggenda ha avuto a Milano dinanzi ad un pubblico scelto ed affollato un esito splendido.

Protagonista è stato Alessandro Moissi, creatore di « Jederman », il quale è stato ripetutamente applaudito. Per la rappresentazione era stata creata una compagnia drammatica appositamente formata, che ha eseguito il lavoro con molto successo. Specialmente si è distinta Italia Villani.

La Messa in scena fu apprezzata.

Nuovi esperimenti di Marconi
GENOVA, 11. In questi giorni è atteso in Santa Margherita il yacht Elettra, di Guglielmo Marconi, il grande scienziato ha fissato appunto il folgo del Tigliolo per nuovi esperimenti di trasmissione con onde ultracorte.

La grande stagione lirica all'aperto di Abbazia
INIZIO AL 29 LUGLIO
ABBZIA, 11 luglio. Anche quest'anno Abbazia, seguendo il programma che tende a dare il massimo impulso alle grandi manifestazioni destinate a richiamare le correnti turistiche, offrirà un'importante stagione lirica nel suo ampio e imponente teatro all'aperto (Lido) capace di oltre 4 mila persone. Stabile le ultime modalità per l'allestimento degli spettacoli, si annuncia ufficialmente che la stagione lirica « iniziata » sabato 29 luglio. Il cortellone comprende quattro opere particolarmente adatte al pubblico internazionale che Abbazia suole ospitare nel periodo estivo, e cioè *Carmen*, *Butterfly*, *Cavalleria Rusticana* e *Pagliacci*. Concertatori e direttore d'orchestra sarà il noto e valente maestro Berettoni.

Formidabile ondata di caldo su tutta la Svezia
STOCOLMA, 11 pom. Una formidabile ondata di calore imperversa attualmente su tutta la Svezia. Ieri si è registrata a Uppsala una temperatura di 30° all'ombra cosa che non si era mai verificata in Svezia. A Stoccolma si sono notati 30 gradi il che rappresenta la più alta temperatura che sia stata registrata in quella città dal 1870 a oggi. Degli incendi di foresta sono scoppiati in numerosi punti della Svezia Settentrionale e Centrale e hanno causato danni enormi. Non si segnala ancora una vittima registrata molti casi di insolazione. (Radio Stefani).

NOVITA' TEDESCHE

Un albergo per i bambini "a depositare"
(Nostro servizio particolare)
BERLINO, 11 luglio (S.I.C.) — La città di Berlino si è arricchita in questi giorni di una curiosità unica nel suo genere: è stato aperto un albergo per bambini.

Esso mira ad offrire la soluzione al problema di molte famiglie che vivono nei dintorni di Berlino e, molte delle quali, a causa della crisi, non dispongono di nessuna domestica.

Allorché le mamme si debbono recare in città per fare spesa o per altre necessità non hanno che da depositare i loro bimbi all'albergo, dove i piccoli di qualunque età sieno possono passare la giornata intera.

Appositi sorveglianti si occupano di loro, dei loro pasti, dei loro giochi, e presiedono alle « presentazioni », in maniera che i piccoli abbiano sempre dei compagni adeguati alla loro classe sociale.

L'albergo è circondato da un vasto giardino, ove i giovani clienti possono trovare i diversi generi di ginnastica e di sport adatti alla loro età. Nel caso che riesca difficile alla mamma di accompagnare i loro figli all'albergo non hanno che da telefonare e l'albergo invia immediatamente uno dei suoi rappresentanti a prenderli alla stazione indicata.

Ricordando il giorno natalizio di uno dei bambini basta pure telefonare la villa, ed al mattino seguente il piccolo festeggiato trova alla sua colazione una bella torta con un numero di candele equivalente ai suoi anni.

Per chi lo desidera i ragazzi più grandi, vengono condotti in gita per la città a visitare musei o esposizioni. I prezzi di questa bella istituzione non sono certamente alti. Le pensioni incominciano da poche lire al giorno ai sorveglianti pure si contengono di modici salari.

Una pronosta per insegnare dall'aeroplano la geografia ai bambini
(Nostro servizio particolare)
WASHINGTON, 11 luglio (SIC.) — Una giovane maestra di una piccola città della California, sta dimenticando le impertinenze dei suoi piccoli discepoli compiendo alla sera dei viaggi aerei su di un aeroplano di cui essa è il pilota.

Essa assicura essere tale distrazione assolutamente indispensabile per i suoi nervi, alquanto tesi dopo le varie ore di lavoro.

Tempo fa ella propose agli esaminatori della sua scuola di insegnare la geografia ai bambini mediante dei viaggi in aeroplano. Essa sostiene che in tale maniera l'insegnamento sarebbe assai più profittevole, dato che sarebbe facile potere seguire in tale modo il corso di diversi fiumi o la configurazione di alcune montagne.

La autorità scolastiche non ancora approvato il suo progetto.

Il problema demografico a Calico del Sud e a Petos
(Nostro servizio particolare)
LONDRA, 11 luglio (SIC.) — Esistono diverse città che sono state abbandonate dal loro abitanti in seguito a qualche sciagura ma ne esistono solo due al mondo le quali abbiano una popolazione limitata ad un solo abitante.

Una di queste è la città americana di Calico nel Sud della California la quale conteneva sei anni or sono 25.000 abitanti. Delle ricche miniere ne assicuravano la prosperità, ma quando esse furono esaurite l'intera popolazione pensò di andare a sfruttare un'altra contrada e con una celerità veramente americana, abbandonò le case e l'intera città. Un uomo solo vi rimase e ne è ancora oggi l'unico abitante.

Un altro caso analogo, si ripete in Inghilterra, nel Buckinghamshire. Una cittadina, chiamata Petos, è attualmente un'ammasso di rovine, tra le quali si aggira un solitario contadino, il sig. Percival, il quale da molto tempo non ha altra compagnia che un vecchio cane.

Il Percival che era un pastore ha rifiutato di lasciare la sua capanna, quando anni fa l'intera popolazione decise ad andarsene in seguito ad un'invasione di sorci che nulla valse ad arrestare. Le case abbandonate cadono in completa rovina sotto le piante rampicanti che un poco per volta le ricoprono interamente.

I sorci ora indisturbati seguitano ad imperare e non sono molestati che dalle rare visite dei turisti i quali attirati dalle rovine della città morta vi fanno una corta sosta. Il Percival assicura a quelli che lo interrogano di essere perfettamente felice e di non volersi assolutamente muovere dalla sua abitazione. Tanto per lui i sorci anziché un disturbo sono una compagnia che un vecchio cane.

Petos è stata in questi giorni assorbita nel distretto della vicina città di Emberton.

Nuovi esperimenti di Marconi
GENOVA, 11. In questi giorni è atteso in Santa Margherita il yacht Elettra, di Guglielmo Marconi, il grande scienziato ha fissato appunto il folgo del Tigliolo per nuovi esperimenti di trasmissione con onde ultracorte.

La grande stagione lirica all'aperto di Abbazia
INIZIO AL 29 LUGLIO
ABBZIA, 11 luglio. Anche quest'anno Abbazia, seguendo il programma che tende a dare il massimo impulso alle grandi manifestazioni destinate a richiamare le correnti turistiche, offrirà un'importante stagione lirica nel suo ampio e imponente teatro all'aperto (Lido) capace di oltre 4 mila persone. Stabile le ultime modalità per l'allestimento degli spettacoli, si annuncia ufficialmente che la stagione lirica « iniziata » sabato 29 luglio. Il cortellone comprende quattro opere particolarmente adatte al pubblico internazionale che Abbazia suole ospitare nel periodo estivo, e cioè *Carmen*, *Butterfly*, *Cavalleria Rusticana* e *Pagliacci*. Concertatori e direttore d'orchestra sarà il noto e valente maestro Berettoni.

Formidabile ondata di caldo su tutta la Svezia
STOCOLMA, 11 pom. Una formidabile ondata di calore imperversa attualmente su tutta la Svezia. Ieri si è registrata a Uppsala una temperatura di 30° all'ombra cosa che non si era mai verificata in Svezia. A Stoccolma si sono notati 30 gradi il che rappresenta la più alta temperatura che sia stata registrata in quella città dal 1870 a oggi. Degli incendi di foresta sono scoppiati in numerosi punti della Svezia Settentrionale e Centrale e hanno causato danni enormi. Non si segnala ancora una vittima registrata molti casi di insolazione. (Radio Stefani).

Formidabile ondata di caldo su tutta la Svezia
STOCOLMA, 11 pom. Una formidabile ondata di calore imperversa attualmente su tutta la Svezia. Ieri si è registrata a Uppsala una temperatura di 30° all'ombra cosa che non si era mai verificata in Svezia. A Stoccolma si sono notati 30 gradi il che rappresenta la più alta temperatura che sia stata registrata in quella città dal 1870 a oggi. Degli incendi di foresta sono scoppiati in numerosi punti della Svezia Settentrionale e Centrale e hanno causato danni enormi. Non si segnala ancora una vittima registrata molti casi di insolazione. (Radio Stefani).

Formidabile ondata di caldo su tutta la Svezia
STOCOLMA, 11 pom. Una formidabile ondata di calore imperversa attualmente su tutta la Svezia. Ieri si è registrata a Uppsala una temperatura di 30° all'ombra cosa che non si era mai verificata in Svezia. A Stoccolma si sono notati 30 gradi il che rappresenta la più alta temperatura che sia stata registrata in quella città dal 1870 a oggi. Degli incendi di foresta sono scoppiati in numerosi punti della Svezia Settentrionale e Centrale e hanno causato danni enormi. Non si segnala ancora una vittima registrata molti casi di insolazione. (Radio Stefani).

Formidabile ondata di caldo su tutta la Svezia
STOCOLMA, 11 pom. Una formidabile ondata di calore imperversa attualmente su tutta la Svezia. Ieri si è registrata a Uppsala una temperatura di 30° all'ombra cosa che

